

## Serviceset

Duftstoffpumpe  
Fragrance pump  
Geurstofpomp



Installationsanleitung  
Installation manual  
Installatie handleiding

---

Cleopatra B.V.  
Handelsweg 45  
1525 RG Westknollendam  
Nederland  
[www.cleopatra.nl](http://www.cleopatra.nl)

**Copyright**

All information contained in this technical document, as well as the drawings and technical descriptions made available by us, remain our property and may not be copied without our permission.

We reserve the right to make changes in the interests of further development.

Current as of: 07/07/2014

---

**Inhaltsverzeichnis**  
**Table of content**  
**Inhoudsopgave**

|                                                                                                                                                                                               |   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| Technische Daten / Technical data / Technische specificaties.....                                                                                                                             | 4 |
| Installation / Installation / Installatie .....                                                                                                                                               | 5 |
| Entsorgung von elektrischen und elektronischen Altgeräten<br>Disposal of old electrical and electronic equipment<br>Verwijdering van onderdelen, elektrische en elektronische apparatuur..... | 6 |

---

## Technische Daten Technical data Technische specificaties

### **Elektrik / Electrical / Elektrisch:**

Betriebsspannung / Mains power / Netspanning: 12 V DC

Energieverbrauch / Power usage / Vermogen: 1.5A

Maximale Leistung / Maximum power /  
Maximaal vermogen: 15 W

Standby: <1 W

Primärsicherung / Primary-fuse / Zekering: 2.5A

Schutzklasse / Protection Class / Beschermingsklasse: IP 65

### **Leistung / Power / Vermogen:**

Max. Leistung / Max. Capacity / Max. Capaciteit: 125L/h

Max. Einschaltdauer / Max. Duty cycle /  
Max. Inschakeltijd: 15 s/min

### **Anschlüsse / Connections / Aansluitingen:**

Einlassschlauch / Inlet tube / Inlaatslang: 8mm

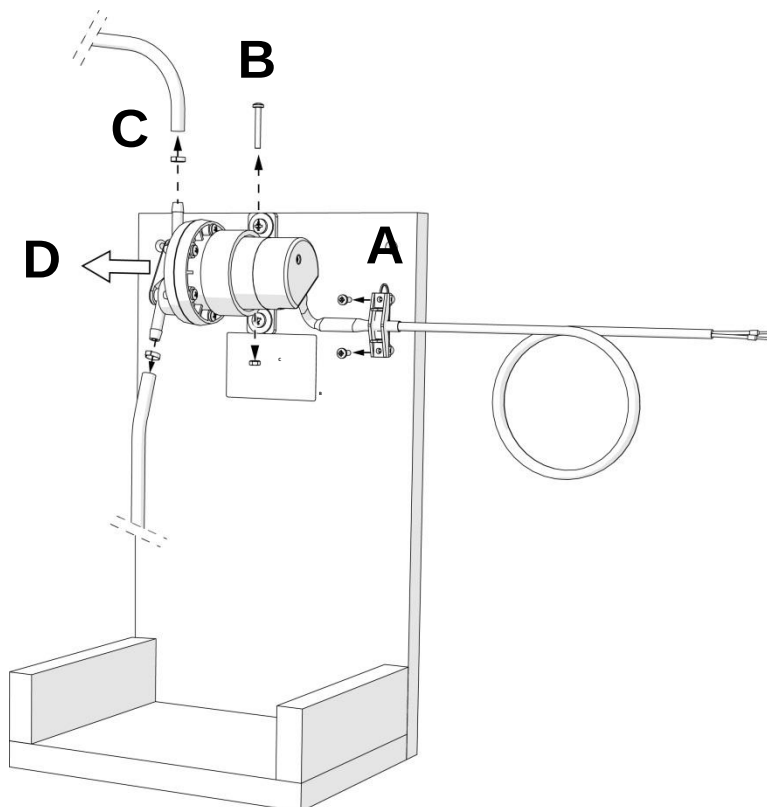
Auslassschlauch / Outlet tube / Afvoerslang: 8mm

Netzanschlusskabel / Power connection cord /  
Voedingskabel: 2 x 0,75mm<sup>2</sup>

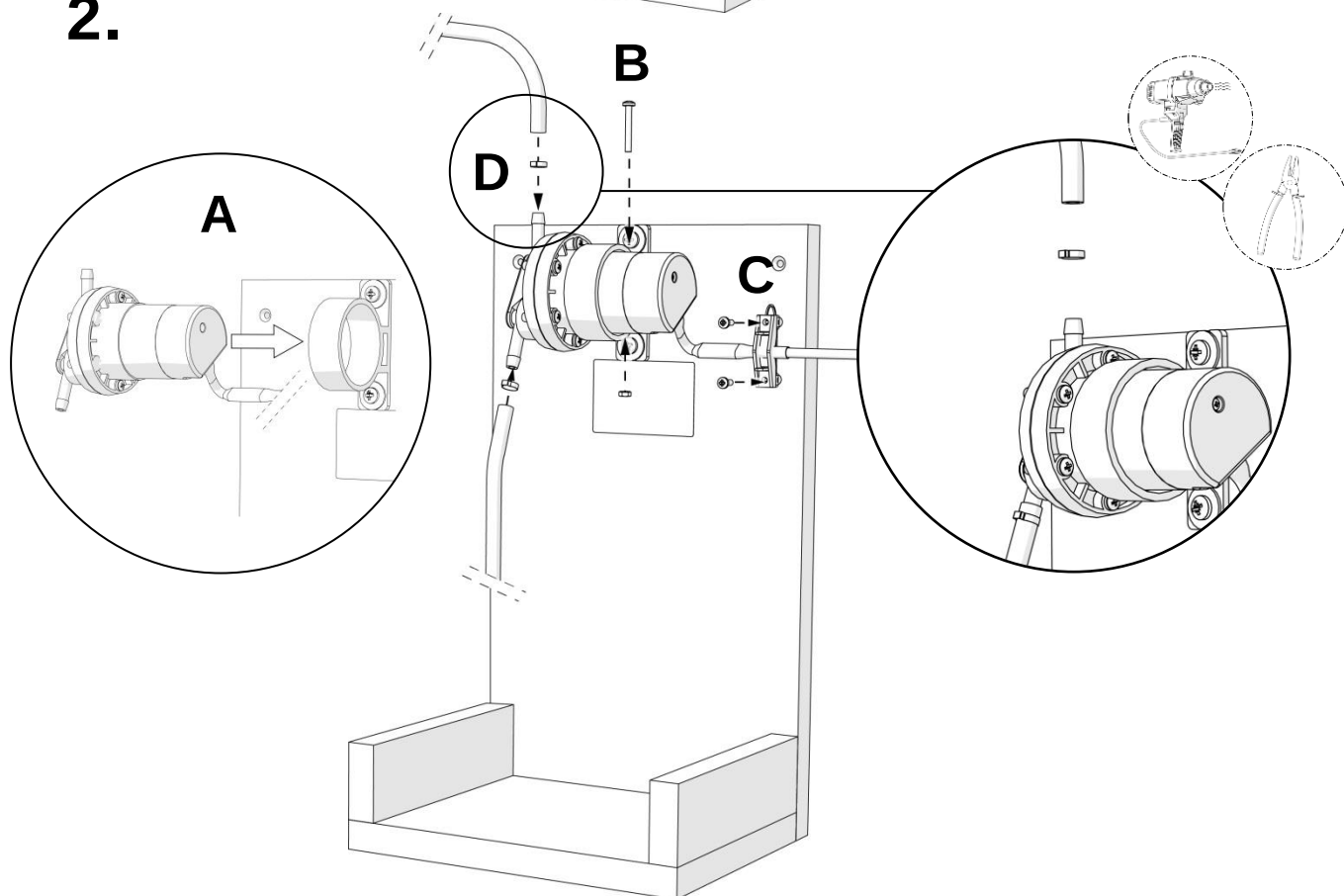
---

**Mechanische Installation**  
**Mechanical installation**  
**Mechanische installatie**

**1.**



**2.**



---

**Entsorgung von elektrischen und elektronischen Altgeräten  
(In den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen  
Ländern mit einem separaten Sammelsystem).**



Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf, sondern an einer Sammelstelle für die Wiederverwertung elektrischer und elektronischer Geräte abgegeben werden muss. Indem Sie dieses Produkt auf die richtige Art und Weise entsorgen, können mögliche schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit verhindert werden, die bei unsachgemäßer Abfallbehandlung dieses Produktes entstehen könnten. Durch Wiederverwendung von Materialien leisten Sie einen wichtigen Beitrag zur Schonung natürlicher Ressourcen. Für ausführlichere Informationen über die Wiederverwertung dieses Produkts wenden Sie sich bitte an die zuständige örtliche Behörde, ihren kommunalen Entsorgungsbetrieb oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

**Disposal of old electrical and electronic equipment  
(Applicable in the European Union and other European countries with  
separate collection systems.)**



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

**Verwijdering van onderdelen, oude elektrische en elektronische apparatuur  
(Van toepassing in de Europese Unie en andere Europese landen met  
gescheiden inzamelingsystemen.)**



Dit symbool op het product of op de verpakking wijst erop dat dit product niet mag worden behandeld als huishoudelijk afval. In plaats daarvan moet het worden afgegeven bij een verzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparatuur. Door dit product op correcte wijze te verwijderen, voorkomt u mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid, die anders zouden kunnen worden veroorzaakt door onjuiste verwerking van dit product. De recycling van materialen draagt bij tot behoud van natuurlijke bronnen. Neem contact op met de gemeentelijke instanties, de vuilnisophaaldienst of de winkel waar u het product hebt gekocht voor meer gedetailleerde informatie over de recycling van dit product.



---

Installation and operation manual Fragrance pump. We reserve the right to make technical changes and printing-related colour deviations. Item no. 90453001. Printed in The Netherlands.  
01-2015

Cleopatra B.V. · Handelsweg 45 · 1525 RG · Westknollendam  
Phone: +31 75-647 82 00 · Fax: +31 75-647 85 00 · [info@cleopatra.nl](mailto:info@cleopatra.nl) ·  
[www.cleopatra.nl](http://www.cleopatra.nl)